2025 级国际学生入学报到常见问题 FAQ for International Students Registration, 2025

目 录

Contents

第一部分: 抵校前准备 Part I: Pre-Arrival Preparation
Q1. 报到前需要准备哪些材料? What documents should I prepare before registration? 1
Q2. 国际新生如何预约具体的报到时间段? How should international new students
schedule their registration time slot?2
Q3. 报到时需要特别注意哪些事项? What special precautions should be taken for
registration?
Q4. 如因特殊情况无法按时报到,应该如何处理? What should I do if I cannot arrive on
time due to special circumstances?3
Q5. 是否必须购买指定的医疗保险? Is it mandatory to purchase the designated medical
insurance?
Q6: 我是否可以提前入境中国?提前入境是否可以入住宿舍? Can I enter China in
advance? If so, can I move into the dormitory early?4
Q7: 请问宿舍如何预定? How can I reserve a dormitory at the university?
Q8: 如果9月1日到达,但9月2日注册,是否可以从9月1日开始住在宿舍? If I arrive
on September 1 but my registration is on September 2, can I move into the dormitory starting
September 1?5
第二部分:签证与居留许可 Part II: Visa & Residence Permit
Q1. 我现在中国境内且签证即将到期,能否提前办理延期? My current Chinese visa is
expiring. Can the university help extend it before registration?6
Q2. 持其他学校签发的居留许可能否直接报到? Can I use a residence permit issued by
another Chinese institution?6
Q3: 持有家属签证或商务签证的学生,注册后能否直接转换为学习类居留许可? Can
students holding dependent visas or business visas directly convert to a study residence permit
after registration?6
Q4: 入境后是否需要进行体检? Is a post-arrival medical checkup required?
Q5: 已在中国境内的学生, 注册后是否仍需体检? For students currently residing in China,
will they still need to undergo a physical examination after registration?
Q6: 学校能否为国际学生家属出具来华陪读邀请函? Can the university issue invitation

letters for international student dependents to accompany them to China for study purposes?8
第三部分: 学术安排 Part III: Academic Matters
Q1. 新生将于何时开始上课? When are registration and classes?
Q2. 入学教育什么时候进行,大致内容是什么,如何参加? When will the orientation take
place, what are the main contents, and how to participate?9
Q3:本科生入学后是否需要参加数学水平测试? Is there a mathematics placement test for
undergraduate students?10
Q4:新生选课的具体流程是什么? What is the course selection process for new students? 10
Q5:汉语课程免修条件是什么? What are the requirements for exemption from Chinese
language courses?
Q6. 何时可以申请汉语课程免修? When can I apply for exemption from Chinese language
courses?
第四部分: 奖学金与费用 Part IV: Scholarships & Fees
Q1: 我已经获得 HITSZ 的新生奖学金,为什么我的 JW202 表上"经费来源"显示为自费?
I have been awarded the HITSZ Entrance Scholarship. Why does the "Source of Funding" field
on my Form JW202 indicate "self-funded"? 12
Q2. HITSZ 新生奖学金的发放周期是多久? What is the disbursement period for the HITSZ
Entrance Scholarship?12
Q3: 什么是 HITSZ 学业奖学金? What is the HITSZ Academic Scholarship?12
Q4. 来粤奖学金如何申请? How to apply Guangdong Government Outstanding International
Student Scholarship?
Q5. 大运奖学金如何申请? How to apply Shenzhen Universiade Scholarship?
Q6. 学费如何缴纳? How do I pay my tuition?14
第五部分:校园生活 Part V: Campus Life14
Q1: 学校会通过什么渠道为我提供重要信息和通知? How will the university notify me of
important information and notices?14
Q2. 在中国,师生间一般如何线上保持沟通? In China, how do teachers and students
generally communicate online?
Q3. 如何办理中国的银行卡? How to Open a Chinese Bank Account?
Q4. 如何办理中国的电话卡? How to Get a Chinese SIM Card?
Q5. 学校是否提供接机服务?如不提供,应如何前往学校? Does the university provide
airport pickup service? If not, how to get to the campus?16
Q6. 我在哪里可以找到基本的信息和通知? Where can I find basic information and
notifications?16

第一部分: 抵校前准备 Part I: Pre-Arrival Preparation

Q1. 报到前需要准备哪些材料? What documents should I prepare before registration? 在报到注册时,学校将现场核验以下材料。请注意以下重要事项:

- ◇ 所有列出的材料必须准备齐全,缺少任何材料都将导致无法完成注册手续。
- ◆ 需要原件的材料(如护照、前置学历证书等)必须携带原件,学校将进行现场核验。
- ◆ 所有复印件需提前准备好,报到现场不提供复印服务。复印件将用于办理体检、居留许可 等后续手续。
- ◆ 需准备的材料清单:
 - ✔ 《录取通知书》(打印件3份)
 - ✓ JW202/JW201 表 (打印件3份)
 - ✓ 护照(原件及复印件3份,包括首页、有效中国签证页及最近入境章页)
 - ✔ 近期二寸白底或蓝底正面免冠照片(3张)
 - ✔ 前置学历证书(原件及复印件2份,仅研究生需要)
 - ✓ 9月30日前未满18岁的学生需提供监护人证明(原件及复印件2份,须与申请系统 提交文件一致)

The following documents will be verified on-site during registration. Please note these important points:

- ♦ All listed documents must be prepared completely. Missing any document will result in failure to complete registration.
- ♦ Original documents (e.g. passport, previous degree certificates) must be brought for on-site verification.
- ♦ All copies should be prepared in advance as no copying service is available on-site. Copies will be used for residence permit application, medical check-up and other procedures.
- \diamond Documents required:
 - ✓ Admission Letter (3 printed copies)
 - ✓ JW202/JW201 Form (3 printed copies)
 - ✓ Passport (original + 3 copies of info page, valid Chinese visa page and latest entry stamp)
 - ✓ 3 recent passport-sized photos (white or blue background, front view, bareheaded)
 - ✓ Previous degree certificate (original + 2 copies, for postgraduate students only)
 - ✓ Guardian consent form (original + 2 copies for students under 18 by Sept. 30, must match documents submitted in application system)

Q2. 国际新生如何预约具体的报到时间段? How should international new students schedule their registration time slot?

- ◆ 所有国际新生必须通过线上系统提前预约具体的报到时间段。可选择的报到时段包括:9 月2日上午、9月2日下午、9月3日上午和9月3日下午四个时间段。请特别注意,未 按规定提前完成预约的学生将无法办理入学注册手续。
- ◆ 学校预约系统(https://hitsz.at0086.cn/StuApplication/Login.aspx)预计于 8 月 22 日正式开放。 为确保顺利报到,请您务必做到以下几点:
 - ✔ 及时查收学校发送的预约通知邮件
 - ✔ 严格按照邮件指引完成线上预约
 - ✔ 牢记并严格遵守您所预约的具体报到时间
 - ✔ 准时到校办理相关入学手续
- ◆ 请各位新生务必重视此项预约要求,以免影响正常入学流程。
- ♦ All international new students are required to make an appointment in advance through the online system for specific registration time slots. Available time slots include: the morning and afternoon of September 2, and the morning and afternoon of September 3. Please note particularly that students who fail to complete the appointment as required will not be able to process their registration.
- ☆ The university's appointment system (https://hitsz.at0086.cn/StuApplication/Login.aspx) is scheduled to officially open on August 22. To ensure smooth registration, you must:
 - \checkmark Check your email promptly for the appointment notification from the university
 - ✓ Complete the online appointment strictly following the email instructions
 - ✓ Remember and strictly adhere to your specific appointment time
 - ✓ Arrive on time to complete relevant enrollment procedures
- ♦ All new students must take this appointment requirement seriously to avoid affecting the normal enrollment process.

Q3. 报到时需要特别注意哪些事项? What special precautions should be taken for registration?

请特别注意以下要求:

- ◆ 健康申报:在来校报到前,您需要如实申报个人健康状况。如目前患有任何传染性疾病, 请先进行治疗直至完全康复后再来校报到。
- ◆ 身份一致性: 报到时使用的身份信息(包括姓名、国籍等)必须与您成功申请入学时提交的信息完全一致。请务必携带与申请时相同的护照原件前来办理报到手续。
- ◆ 遵守秩序: 请严格遵守现场秩序, 服从现场工作人员安排, 有问题及时向志愿者或现场工作人员寻求帮助。

Please pay special attention to the following requirements:

- Health Declaration: Before coming to campus, you must truthfully report your health status. If you are currently suffering from any infectious disease, please complete treatment and wait for full recovery before coming to register.
- Identity Consistency: The personal information used during registration (including name, nationality, etc.) must exactly match the information you submitted during your successful application. You must bring the same passport used in your application when completing registration procedures.
- ♦ Order Compliance: Please strictly adhere to the on-site order, follow the arrangements made by on-site staff, and promptly seek assistance from volunteers or on-site staff if any issues arise.

Q4. 如因特殊情况无法按时报到,应该如何处理? What should I do if I cannot arrive on time due to special circumstances?

若您因特殊原因无法按时到校完成现场报到,请务必遵循以下程序:

【提前申请】请至少在原定报到日期前3个工作日向所属学部提交正式的请假说明(联系方式 见邮件),并提供相关证明文件(如医疗证明、航班取消证明等)

【**请假期限**】最长请假时间不得超过两周,最终报到截止时间为北京时间9月15日17:00前 【**重要说明**】

- ◆ 未提前请假或逾期未报到者,将被视为自动放弃入学资格
- ◆ 因不可抗力(如自然灾害、重大疾病等)导致的延误将特殊处理

【后续安排】

- ◆ 获准延后报到的学生将收到确认邮件
- ◆ 邮件将包含新的报到流程说明
- ◆ 请按新安排准时到校办理手续

我们理解特殊情况的不可预见性,但为确保公平性,所有学生都必须遵守上述规定。如遇任何困难,请尽早与学校沟通。

If you are unable to complete on-site registration on time due to special circumstances, you must follow these procedures:

(Apply in advance **)**

- ♦ At least 3 working days before your scheduled registration date
- ♦ Submit a formal leave request to your college (please refer to the contact information provided in the email).
- ♦ Along with supporting documents (e.g. medical certificate, flight cancellation proof)

[Leave duration]

- ♦ The maximum leave period cannot exceed two weeks
- ♦ The absolute deadline for registration is 17:00 (Beijing Time) on September 15

[Important notes]

☆ Those who fail to request leave in advance or exceed the deadline will be considered as voluntarily giving up admission

♦ Delays due to force majeure (e.g. natural disasters, serious illness) will be specially considered

(Follow-up arrangements **)**

- ♦ Approved students will receive a confirmation email
- \diamond The email will include instructions for the new registration process
- \diamond Please arrive on time according to the new arrangement

We understand the unpredictability of special circumstances, but to ensure fairness, all students must comply with these regulations. Please contact the university as early as possible if you encounter any difficulties.

Q5. 是否必须购买指定的医疗保险? Is it mandatory to purchase the designated medical insurance?

根据中国教育部的明确规定,所有在华学习的国际学生在整个学习期间都必须购买学校指定的综合医疗保险。所有国际学生可在 8 月 15 日之后,按照学校提供的流程指引在线完成保险购买。请注意,只有成功购买保险后,您才能完成最终的报到注册手续。相关链接: http://en.hitsz.edu.cn/info/1145/1430.htm

According to the explicit regulations of China's Ministry of Education, all international students studying in China must purchase the university-designated comprehensive medical insurance for the entire duration of their studies. All international students need to complete the insurance purchase online according to the university's guidelines after August 15. Please note that only after successfully purchasing the insurance can you complete the final enrollment registration procedures. For the procedure, refer to: http://en.hitsz.edu.cn/info/1145/1430.htm

Q6: 我是否可以提前入境中国? 提前入境是否可以入住宿舍?

Can I enter China in advance? If so, can I move into the dormitory early?

关于提前入境,请注意以下规定:

- 【入境时间】
- ◆ 允许提前入境,但建议不要过早(最早不建议早于8月20日)
- ◆ 持 X1 签证者需确保在入境后 30 天内完成注册和居留许可办理

【宿舍入住】

- ◆ 提前入境无法提前入住宿舍
- ◆ 宿舍最早入住时间为完成正式注册手续后(9月2日及之后)

【特别提醒】

- ◆ 过早入境可能导致签证有效期不足
- ◆ 学校不提供提前入住服务

Regarding early entry, please note:

[Entry Timing]

- ♦ Early entry is permitted but not recommended too early (no earlier than August 20)
- ♦ X1 visa holders must complete registration/residence permit within 30 days of entry

[Dormitory Access]

- \diamond Early move-in is not available
- ♦ Earliest dorm access is after completing registration (September 2 onwards)

[Important Notes]

- ♦ Overly early entry may risk visa expiration
- ♦ The university doesn't provide early check-in services

Q7: 请问宿舍如何预定? How can I reserve a dormitory at the university?

国际学生宿舍网上预订时间一般在每年7月下旬,预定时需提前缴纳至少一学期的住宿费及押 金。具体时间请关注邮件通知。由于宿舍数量有限,本校无法保证全部学生的住宿。如需自行 租房,可以通过房产中介机构查询租房的信息;入住时,请认真阅读租房合同,以免产生不必 要的纠纷。

Online application for dormitories usually opens in late July. Please pay close attention to your email for more information.

A deposit and at least one semester's fee must be paid upon reservation. Accommodation for all international students are not guaranteed due to the limited number of dormitories. Students who decide to rent on their own can inquire about rental information through real estate agencies; Please read the rental contract carefully before checking in to avoid unnecessary disputes.

Q8: 如果9月1日到达,但9月2日注册,是否可以从9月1日开始住在宿舍? If I arrive on September 1 but my registration is on September 2, can I move into the dormitory starting September 1?

很抱歉,宿舍入住时间严格遵循注册时间安排。根据学校规定,最早入住时间为完成9月2 日的正式注册手续后。在此之前,即使提前到校也无法安排宿舍入住。请务必注意:

- ◆ 您需要提前完成宿舍的线上预定;
- ◆ 按时缴纳相关住宿费用;
- ◆ 确保已完成注册预约;
- ◆ 确保按照法律法规完成相应住宿登记。

建议提前规划行程,如需9月1日到校,请自行安排临时住宿(如学校周边酒店等)。

We regret to inform you that dormitory move-in strictly follows the registration schedule. According to university policy, the earliest move-in time is after completing official registration procedures on September 2. Early arrivals cannot be accommodated before this date. Please note the following requirements:

- ♦ You must complete online dormitory reservation in advance;
- \diamond Pay all relevant accommodation fees on time;
- ♦ Ensure you have successfully scheduled your university registration;
- ♦ Ensure that the relevant accommodation registration is completed in accordance with laws and regulations.

We recommend planning your travel itinerary accordingly. If arriving on September 1, please make your own temporary accommodation arrangements (e.g., nearby hotels).

第二部分: 签证与居留许可 Part II: Visa & Residence Permit

Q1. 我现在中国境内且签证即将到期,能否提前办理延期? My current Chinese visa is expiring. Can the university help extend it before registration?

未完成报到前学校无法协助办理。请咨询现签证所在地出入境管理局办理其他类型签证或者人 道主义停留签证,或出境申请 X1 签证后再入境来校报到。

No. Before registration, consult local immigration office of your current visa to apply for other types of visas or humanitarian stay visas, or return to your home country to apply for an X1 visa and then re-enter China to register at the university.

Q2. 持其他学校签发的居留许可能否直接报到? Can I use a residence permit issued by another Chinese institution?

若您持有其他中国院校担保的居留许可,请注意以下规定:

- ◆ 必须提供原学校出具的正式结业证明(如毕业证、学位证、结业证或退学证明);
- ◆ 如注册后原居留许可仍在有效期内,需向深圳市公安局申请换发;
- ◆ 请务必关注居留许可有效期:逾期居留属违法行为。

If you hold a residence permit sponsored by another Chinese institution, please note the following regulations:

- ♦ You must provide official proof of program completion from your previous institution (e.g., graduation certificate, degree certificate, completion certificate, or withdrawal proof);
- ✤ If your current residence permit remains valid after registration, you must apply for the renewal of your residence permit to Shenzhen Public Security Bureau;
- ♦ Pay close attention to your residence permit's validity period: overstaying constitutes illegal residence.

Q3: 持有家属签证或商务签证的学生, 注册后能否直接转换为学习类居留许可? Can students holding dependent visas or business visas directly convert to a study residence permit after registration?

可以。但需注意:所有非学习类签证持有者在完成注册后须先在指定医院完成体检,再申请学 习类居留许可办理。

Yes. Please note: All holders of non-study visas must complete a medical examination at designated hospitals and apply for a study residence permit after registration.

Q4: 入境后是否需要进行体检? Is a post-arrival medical checkup required?

持 X1 签证的学生需在入境后 30 天内办理居留许可,指定医院的体检报告为居留许可办理的 重要文件,注意事项如下:

【时间安排】

- ◆ 学校统一安排: 2025 年 9 月 1 日及之后入境, 且参加 9 月 2-3 日统一报到的学生
- ◆ 必须自行体检的情况:8月31日前入境(为避免耽误居留许可办理);9月4日及之后报 到的学生

【所需材料】

- ◆ 护照原件+复印件(首页、有效签证页、最近入境章页)
- ◆ 录取通知书打印件
- ◆ 打印版 JW202/JW201 表
- ◆ 3张白底或蓝底彩色二寸照片

【体检机构信息】

- ◆ 名称:深圳国际旅行卫生保健中心(深圳口岸医院)
- ◆ 地址:深圳市福田区滨河大道皇岗口岸生活区1号综合楼三楼体检部
- ◆ 办公时间: 工作日 周一至周五 8:00-11:00, 14:00-16:00

◆ 电话: 0755-83774013

【重要提醒】

- ◆ 体检费用为 448 元
- ◆ 体检前一天请勿饮酒
- ◆ 体检报告5个工作日后领取,半年内有效
- ◆ 境外体检报告不能替代此项要求

Students holding X1 visas must apply for residence permits within 30 days of entry. A medical examination report from designated hospitals is required for the application. Please note the following:

[Schedule]

- ♦ University-arranged check: For students entering China on/after September 1, 2025 and attending unified registration on September 2-3
- Self-arranged check required: Students entering before August 31 (to avoid processing delays);
 Students registering on/after September 4

[Required Documents]

- ♦ Original passport + copies (information page, valid visa page, latest entry stamp page)
- ♦ Printed Admission Notice
- ♦ Printed JW202/JW201 form
- ♦ Three 2-inch color photos (white or blue background)

【Designated Medical Institution】

Shenzhen International Travel Healthcare Center (Shenzhen Port Hospital)

- ♦ Address: 3F, Complex Building, No.1 Huanggang Port Residential Area, Binhe Avenue, Futian District, Shenzhen
- ♦ Hours: Mon-Fri 8:00-11:00, 14:00-16:00 (workdays only)
- ♦ Tel: 0755-83774013

【Important Notes】

- ♦ The fee is 448 RMB.
- \diamond Avoid alcohol consumption one day before examination.
- \diamond Reports are available after 5 working days and remain valid for 6 months.
- ♦ Overseas medical reports cannot substitute this requirement.

Q5: 已在中国境内的学生,注册后是否仍需体检? For students currently residing in China, will they still need to undergo a physical examination after registration?

需根据当前签证类型判断:

- ◆ 现持学习类居留许可者:无需重复体检;
- ◆ 持其他类型签证者(包括家属签、商务签等):必须前往深圳口岸医院完成体检;
- ◆ 体检安排详见 Q4。

This determination is based on their current visa type:

- ♦ Students holding a valid study residence permit: No repeat physical examination is required;
- Individuals holding other types of visas (including dependent visas, business visas, etc.): A physical examination must be completed at a Shenzhen port hospital;
- \diamond For medical examination arrangements, please refer to Q4.

Q6: 学校能否为国际学生家属出具来华陪读邀请函? Can the university issue invitation letters for international student dependents to accompany them to China for study purposes?

- ◆ 我校不为学生家属出具官方邀请函。但注册在校生可向国际教育中心申请开具证明,家属可凭此文件自行向中国使领馆申请探亲签证(S1/S2)。
- ◆ 请注意: 陪读签证最长有效期与学生学习期限一致; 家属需自行承担在华所有费用; 学校 不提供家属住宿安排。
- ☆ The university does not issue official invitation letters for student dependents. However, registered students may apply to the International Education Center for a certificate, which dependents can use to independently apply for a visiting family visa (S1/S2) at Chinese embassies or consulates.
- Please note: The maximum validity period of the accompanying study visa aligns with the student's study duration; dependents are responsible for covering all expenses incurred during their stay in China; and the university does not provide accommodation arrangements for dependents.

第三部分: 学术安排 Part III: Academic Matters

Q1. 新生将于何时开始上课? When are registration and classes?
根据学校教学安排,新生正式上课时间为9月15日。在此之前的重要时间节点如下:
◆ 报到注册:9月2日至3日(需提前线上预约具体时间段)

- ◆ 入学准备期(9月4日-14日)将安排:
 - ✔ 新生体检
 - ✔ 入学教育系列活动
 - ✔ 本科生数学分班考试
 - ✔ 选课指导及课程确认

请各位新生务必按照通知要求完成各环节,为正式开课做好准备。

According to the university's academic schedule, new students will officially begin classes on September 15. The key dates prior to this are as follows:

- ♦ Registration: September 2-3 (specific time slots must be reserved online in advance)
- ♦ Orientation Period (September 4-14) will include:
 - ✓ Mandatory health check-ups
 - ✓ New student orientation activities
 - ✓ Mathematics placement tests for undergraduate students
 - \checkmark Course selection guidance and confirmation

All new students must complete each required procedure according to the official notices to prepare for the start of classes.

Q2. 入学教育什么时候进行,大致内容是什么,如何参加? When will the orientation take place, what are the main contents, and how to participate?

入学教育将于9月5日至12日期间集中开展。教育内容涵盖多个重要方面:包括中国法律法规和校纪校规讲解、培养方案解读、选课操作指导、校内信息系统使用方法教学、签证相关政策说明、保险政策介绍、奖学金政策解析等。此外还将安排优秀在校生经验分享会,以及学术资源信息检索与使用方法的培训。所有新生需按时参加学校统一组织的入学教育活动,具体安排将在报到后通知。

The orientation program will be conducted intensively from September 5 to 12. The content covers several key areas: explanations of Chinese laws and university regulations, explanations of curriculum, course selection guidance, instruction on using campus information systems, visa policy briefings, insurance policy introductions, and scholarship policy explanations. Additionally, there will be experience-sharing sessions with outstanding current students, as well as training on accessing and utilizing academic resources. All new students are required to attend the university-organized orientation activities as scheduled. Specific arrangements will be announced after registration.

Q3:本科生入学后是否需要参加数学水平测试? Is there a mathematics placement test for

undergraduate students?

所有国际本科生均需在大一学年完成《微积分》必修课程。为帮助不同基础的学生顺利衔接:

【测试安排】

时间:9月7日下午

地点:报到后另行通知

【课程安排】

通过测试者:直接在大一下学期修读《微积分》

未通过者: 需先在大一上学期修读《微积分基础》课程

All international undergraduates are required to take the compulsory Calculus course in their first year. To accommodate students with varying proficiency levels:

【Test Arrangement】

Date: Afternoon of September 7 Location: To be announced after registration

Course Placement

Students who pass: Will directly enroll in Calculus during the second semester Students who don't pass: Must first complete Pre-Calculus in the first semester

Q4: 新生选课的具体流程是什么? What is the course selection process for new students? 【本科生选课(9月11-12日)】

- ◆ 必修课核对:教务处将统一预置必修课,学生需登录系统确认是否已选上
- ◆ 选修课选择:开放国情类选修课选课(容量有限,按选课时间先后确定)

【研究生选课(9月8-12日)】

- ◆ 制定培养计划:根据专业学分要求规划个人课程
- ◆ 正式选课: 仅可选择已纳入个人培养计划的课程
- ◆ 中文课选课说明: 若所选中文课班级满员或与专业课冲突, 可改选其他时段有空位的班级

【Undergraduate Course Selection (September 11-12)】

- ♦ Compulsory Course Verification: The Academic Affairs Office will pre-enroll students in required courses; students must log in to confirm their enrollment status
- ♦ Elective Course Selection:Nationhood/Cultural electives will be available (first-come-first-served due to limited capacity)

【Graduate Course Selection (September 8-12)】

- ♦ Study Plan Development: Design personal curriculum according to program credit requirements
- ♦ Formal Course Selection: May only select courses included in the approved study plan
- Chinese Language Course Notes: If your preferred Chinese class section is full or conflicts with major courses, you may select another available section

Q5: 汉语课程免修条件是什么? What are the requirements for exemption from Chinese language courses?

满足以下条件的国际生,允许其申请免修汉语课程。通过后可直接获得学分,成绩记为"免修",不计入 GPA。

- ◆ 以英文为专业教学语言的国际本科生,凡符合 HSK 3 级及以上条件者,可申请免修《初级 汉语 I》和《初级汉语 Ⅱ》课程;凡符合 HSK 4 级及以上条件者,可申请免修《中级汉语 Ⅰ》和《中级汉语 Ⅱ》课程。
- ◆ 以英文为专业教学语言的国际研究生,凡符合以下条件之一者,可申请《初级汉语口语Ⅰ》 和《初级汉语口语Ⅱ》课程免修:
 - ✓ HSK 3 级及以上;
 - ✔ 在国内其他高校获得本科/硕士/博士毕业证书;
 - ✓ 本科或硕士阶段获汉语专业学位或毕业证书。
- ◆ 对于实际已达到较高汉语水平、但不满足校区免修条件的国际生,可自愿报名参加校区组织的汉语免修考试,成绩达到85分以上(含)的国际本科生即可免修《初级汉语Ⅰ》《初级汉语Ⅱ》,成绩达到85分以上(含)的国际研究生即可免修《初级汉语口语Ⅰ》《初级汉语口语Ⅱ》。

International students who meet any of the following conditions are allowed to apply for exemption from Chinese language courses. Upon approval, students will receive credits for the courses without the need to attend classes, and the grades will be marked as "Exempt". These courses will not be factored into GPA calculation.

- International undergraduate students whose primary language of instruction is English may apply for an exemption from "Elementary Chinese I" and "Elementary Chinese II" if they have achieved HSK Level 3 or above. International undergraduate students whose primary language of instruction is English may apply for an exemption from "Intermediate Chinese I" and "Intermediate Chinese II" if they have achieved HSK Level 4 or above.
- ✤ International graduate students whose primary language of instruction is English may apply for an exemption from "Elementary Spoken Chinese I" and " Elementary Spoken Chinese II " if they meet one of the following criteria. The specific application requirements are as follows:
 - ✓ HSK Level 3 or above;
 - ✓ Completion of a bachelor's, master's, or doctoral degree from another institution in China;
 - ✓ Chinese major certificate or diploma, Bachelor or Master Degree.
- ♦ Upon application by the Chinese language group and review by the university, international students who have actually achieved a high level of Chinese proficiency but do not meet the exemption requirements of the campus may voluntarily apply to participate in the Chinese language exemption exam organized by the campus. International undergraduate students with a total score of 85 or above can be exempted from taking "Elementary Chinese I" and "Elementary Chinese II". International graduate students who score 85 points or above can be exempted from taking "Elementary Spoken Chinese I " and "Elementary Spoken Chinese I ".

Q6. 何时可以申请汉语课程免修? When can I apply for exemption from Chinese language courses?

秋季学期第二周学校会发布汉语免修工作通知,请按通知要求时间申请汉语课程免修或报名参加汉语免修考试,逾期视为自动放弃。汉语免修考试时间初步安排在第三周周六(9月20日), 具体时间另行通知。

In the second week of the autumn semester, the notice on the exemption of Chinese language courses will be issued. Please apply for exemption of Chinese language courses or register for the exemption exam according to the notice requirements. Students who meet the requirements but fail to apply within the deadline will be deemed to have automatically waived their eligibility for exemption from Chinese language courses. The Chinese language exemption exam is tentatively scheduled for the third Saturday (Sept 20), and the specific time will be notified later.

第四部分: 奖学金与费用 Part IV: Scholarships & Fees

Q1: 我已经获得 HITSZ 的新生奖学金,为什么我的 JW202 表上"经费来源"显示为自费? I have been awarded the HITSZ Entrance Scholarship. Why does the "Source of Funding" field on my Form JW202 indicate "self-funded"?

根据 JW202 表申报规则,除国家奖学金(CSC 奖学金)获得者在 JW202 表上标注为"奖学金生"外,其他类型奖学金(包括 HITSZ 新生学奖学金)的学生,该表的"经费来源"项均显示为"自费"。具体的新生奖学金等级,请参考你的录取通知书。

According to the declaration rules of the JW202 form, students receiving national scholarships (CSC scholarships) are marked as "Scholarship Student" on the JW202 form. All other types of scholarships, including the HITSZ Entrance Scholarship, are indicated as "Self-funded." For specific information regarding the scholarship levels for new students, please refer to your admission notice.

Q2. HITSZ 新生奖学金的发放周期是多久? What is the disbursement period for the HITSZ Entrance Scholarship?

第一学年(入学年份9月至次年8月)的新生奖学金等级在通知书上已有注明,第二学年开始, 将根据上一学年的成绩与在校表现重新评定学业奖学金。

Your level of HITSZ first-year (September 2025 to August 2026) entrance scholarship are specified in the Admission Notice. Starting from the second academic year, the academic scholarship will be reassessed based on the previous year's grades and overall performance.

Q3: 什么是 HITSZ 学业奖学金? What is the HITSZ Academic Scholarship?

学业奖学金旨在激励国际学生勤奋学习、追求卓越。该奖学金通过综合评估学生的学业表现(以 专业排名为主要依据)、学术成果、综合素质、社会责任感及校园文化活动参与度等进行评选。 各学部/学院将根据学科特点制定具体评审细则。学业奖学金每年执行情况可能根据实际情况 调整。 The Academic Scholarship is established to encourage international students to study diligently and strive for excellence. The selection process comprehensively evaluates students' academic performance (primarily based on major ranking), research achievements, overall quality, social responsibility, and participation in campus cultural activities. Each College/School will formulate specific implementation rules according to its disciplinary characteristics. The implementation of the Academic Scholarship may be adjusted annually based on actual circumstances.

Q4. 来粤奖学金如何申请? How to apply Guangdong Government Outstanding International Student Scholarship?

新生来粤奖学金采用学校推荐制,每年9月新生报到后,由学校根据已报到学生入学申请材料 情况推荐申请。具体请等待学校通知。

The Guangdong Scholarship for **new students** operates on a College/University recommendation basis. After new students arrive in September, the Colleges (for graduate students) / University (for undergraduate students) will review their application materials and recommend candidates. Specific details will follow via official notification from the Colleges/University.

对于在读学生来说,每年申请时间为7月,申请基本条件如下:

- ◆ 在读全日制国际学生,年龄不超过40周岁;
- ◇ 遵纪守法,无违规记录,品学兼优且师生认可;
- ◆ 当前学年必修课/学位课成绩达 75 分(本科)或 77 分(硕士/博士)以上,成绩是非常重要的考量标准;
- ◆ 不得同时享受其他同类奖学金(如中国政府奖学金、深圳大运留学基金)。

学部/学院还会根据专业特点制定实施细则,请于入学后咨询所在学部/学院。

For **current students**, the annual application period is in July. The basic eligibility criteria are as follows:

- ✤ Full-time international students currently enrolled, under 40 years old;
- ♦ Compliant with laws/regulations, demonstrate exemplary conduct and academic excellence endorsed by faculty and peers;
- ☆ Achieve minimum scores of 75 (undergraduates) or 77 (masters/PhDs) in compulsory/degree courses for current academic year, academic performance is a critical criterion in the evaluation.;
- ♦ Cannot hold concurrent scholarships (e.g., Chinese Government Scholarship, Shenzhen Universiade Scholarship).

Each College/School will formulate specific implementation rules according to their disciplinary characteristics. Please consult your College/School after registration.

Q5. 大运奖学金如何申请? How to apply Shenzhen Universiade Scholarship?
申请时间:每年4月。
申请条件:
◆ 品学兼优、身心健康,对中国友好;

- ◆ 在中国境内就读本科二年级及以上,且持续就读满1年;
- ◆ 符合优先范围(如"一带一路"国家学生、与中国文化或深圳科技相关专业);

◆ 获同类奖学金(如国家留学基金、广东省政府奖学金)或存在延期毕业情况者不可申请。
大运奖学金 2025 年麟选公告供参考: <u>https://mp.weixin.qq.com/s/MhRK281RWgfIbMru7OOSCg</u>
各学部/学院还会根据专业特点制定实施细则,请于入学后咨询所在学部/学院。

Application Period: Every April.

Evaluation Criteria:

- ✤ Possess excellent academic performance and conduct, demonstrate goodwill toward China;
- Enrolled as an undergraduate (grade 2 or above) or above in China for at least 1 consecutive academic year;
- Prioritized candidates include students from "Belt and Road" countries, those majoring in fields related to Chinese culture or Shenzhen's technology industry;
- Excludes students who have previously received scholarships from similar programs (e.g., Chinese Government Scholarship, Guangdong Government Scholarship) or are on academic probation.

2025 policy for your reference: <u>https://mp.weixin.qq.com/s/MhRK281RWgflbMru7OOSCg</u> Each College/School will formulate specific implementation rules according to their disciplinary characteristics. Please consult your College/School after registration.

Q6. 学费如何缴纳? How do I pay my tuition?

学生若需缴纳全额或部分学费(根据录取通知书上的奖学金等级确定),必须在报到日前结束 前完成支付,否则将无法办理入学手续。国际学生网上交费指引如下(注意:请提前开通支付 宝或者微信支付并存入足额资金): <u>http://en.hitsz.edu.cn/info/1149/1433.htm</u>

Students who need to pay tuition fees or part of the tuition fees, according to the scholarship grade of their admission notice, must have paid the full amount before the end of registration day. Otherwise, registration will not be processed. For payment methods (Note: Please activate Alipay or WeChat Pay in advance and ensure sufficient funds are deposited), visit: http://en.hitsz.edu.cn/info/1149/1433.htm

第五部分: 校园生活 Part V: Campus Life

Q1: 学校会通过什么渠道为我提供重要信息和通知? How will the university notify me of important information and notices?

◆ 新生在完成注册报到前,国际教育中心将通过您在"国际学生服务平台"中登记的电子邮箱 发送重要通知。请务必确保所提供邮箱地址准确无误,并每日查收邮件(包括垃圾邮件箱)。 完成注册后,学校将为每位学生分配专属的学校邮箱(格式:学号@hit.edu.cn),所有重 要通知将仅通过学校邮箱发送,请自注册日起每日查收。

- ◆ 各学部/学院将通过邮件、即时通讯群组(微信群/QQ 群/钉钉群)或公告栏(指定位置) 发布相关通知。
- ◆ 建议同步关注学校官网与官方微信公众号。
- Before completing registration, the International Education Center will send important notices to the email address registered in the International Student Service Platform (<u>https://hitsz.at0086.cn/StuApplication/Login.aspx</u>). Please ensure the provided email address is accurate and check emails daily (including spam folder). After registration, the university will assign each student an official email account (format: studentID@hit.edu.cn). All official notices will thereafter be sent exclusively to this account. Please check the university email daily from the registration date onward.
- Colleges/Schools will distribute notices through email, instant messaging groups (WeChat/ QQ/ DingTalk), or bulletin boards (designated locations).
- \diamond It is recommended to also follow the university website and the official WeChat public account.

Q2. 在中国,师生间一般如何线上保持沟通? In China, how do teachers and students generally communicate online?

微信和 QQ 是最常用的沟通平台。建议同学们提前下载微信以方便沟通。不同部门、老师分工 不同,请务必参加入学教育获取相关信息,以便后续求助。

WeChat and QQ are the most frequently used online communication platforms. It is recommended that students download WeChat and QQ in advance for ease of communication. Different schools and faculty members have distinct responsibilities. You are strongly advised to attend the orientation program to obtain relevant information, which will facilitate subsequent assistance.

Q3. 如何办理中国的银行卡? How to Open a Chinese Bank Account?

- ◆ 国际学生入境前无法办理中国银行卡。建议您提前在微信或支付宝(中国主流支付平台) 绑定国际信用卡,或在账户余额中预存资金。同时,建议随身携带充足人民币现金应急。
- ◆ 入境后,您可在报到当天现场预约办理银行卡。
- ♦ International students cannot open a Chinese bank account before entering China. We recommend binding an international credit card to WeChat Pay or Alipay (China's mainstream payment platforms) in advance, or depositing funds into the account balance. It's also advisable to carry enough amount of RMB cash for emergencies.
- ♦ After arrival, you can schedule a bank account opening during on-site registration.

Q4. 如何办理中国的电话卡? How to Get a Chinese SIM Card?

- ◆ 中国主要的电信运营商有:中国移动、中国联通、中国电信。中国电话卡需入境后才能 办理。新生注册当天,上述三家网络运营商将在报到现场为国际学生提供电话卡办理和 校园网办理服务。请根据需要自行选择合适的运营商和合适的套餐。
- ◆ 如提前抵达,请自行前往运营商营业厅办理开户。

- ♦ China's major telecom operators include China Mobile, China Unicom, and China Telecom. A Chinese SIM card can only be obtained after entering China. During new student registration, all three carriers will provide on-site SIM card and campus network services for international students. Please choose the most suitable operator and service plan according to your needs.
- ✤ For students arriving before the registration date, you may visit the service centers of these telecom operators to apply for a SIM card independently.

Q5. 学校是否提供接机服务?如不提供,应如何前往学校? Does the university provide airport pickup service? If not, how to get to the campus?

学校目前不提供接机服务。新生可选择以下交通方式自行前往校园:

- ◆ 出租车是最便捷的选择。从深圳宝安国际机场到学校约 26 公里,日间车费约 85 元,夜间 (23:00-次日 6:00)因收取夜间服务费约 125 元。出租车可直接抵达校园,特别适合携带 大件行李的学生。
- ◆ 地铁是更经济的选择。具体路线为:在机场乘坐 11 号线(岗厦北方向),在前海湾站换
 乘 5 号线(黄贝岭方向),至大学城站 C 出口下车即可。全程约 50 分钟,票价 7 元。
- ◆ 温馨提示:
 - ✔ 可使用高德地图或百度地图进行实时导航
 - ✔ 建议保存学校中文地址:深圳市南山区深圳大学城哈工大校区
 - ✔ 夜间抵达的航班建议优先选择出租车

The university currently does not provide airport pickup service. New students can choose the following transportation options:

- Taxi is the most convenient choice. The distance from Shenzhen Bao'an International Airport to the campus is about 26km. Daytime fare is approximately 85 yuan, while nighttime fare (23:00-6:00) is about 125 yuan due to night surcharge. Taxis can take you directly to the campus, especially suitable for students with large luggage.
- ☆ Metro is a more economical option. The route: Take Line 11 (to Gangxia North) at the airport, transfer to Line 5 (to Huangbeiling) at Qianhaiwan Station, and get off at Exit C of University Town Station. The whole journey takes about 50 minutes with a fare of 7 yuan.
- ♦ Tips:
 - ✓ Use Gaode Map or Baidu Map for navigation
 - ✓ Save the Chinese address of the university: 深圳市南山区深圳大学城哈工大校区(HIT Campus, Shenzhen University Town, Nanshan District, Shenzhen)
 - ✓ Taxi is recommended for night arrivals

Q6. 我在哪里可以找到基本的信息和通知? Where can I find basic information and notifications?

◆ 学部/学院相关信息请通过邮件、即时通讯群组(微信群/QQ 群/钉钉群)或网站等获取。

- ◆ 学校层面信息请关注学校及各部门网站、微信群及公众号,并定期查收学校邮件(请同时 检查垃圾邮件箱)。
- ◆ 建议关注以下官方渠道:
 - ✓ 学校官网: <u>http://en.hitsz.edu.cn/Incoming_Students.htm</u>
 - ✓ 微信公众号: Study at HITSZ
- For College/School information, please check emails, instant messaging groups (WeChat/ QQ/ DingTalk) or official websites.
- ♦ For university-level information, please follow the university and departmental websites,
 WeChat groups and official accounts, and check university emails regularly (including spam folder).
- \diamond It is recommended to follow these official channels:
 - ✓ University website: <u>http://en.hitsz.edu.cn/Incoming_Students.htm</u>
 - ✓ WeChat official account: Study at HITSZ